

什么是物质使用障碍？

物质使用障碍，又称成瘾，是指经常使用酒精或毒品导致有害和自我毁灭行为的一种医疗状况。与其他医疗状况一样，物质使用障碍也是可以治疗的。

如何获得帮助

- ▶ 拨打免费电话 1(844) 804-7500。物质滥用全天候服务热线。
- ▶ 访问 SUDHelpLA.org，查看不同语言版本的服务提供者在线详细名单。
- ▶ 访问 RecoverLA.org，查看移动设备可访问的提供者资源。



我有哪些权利？

如果您认为自己符合条件，但却被拒绝进入、被拒绝提供服务或被收取任何费用，请致电 1(888) 742-7900 Los Angeles County Substance Abuse Prevention and Control (SAPC)，按 7 键进行投诉。如需进一步了解您的权利，请访问

<http://publichealth.lacounty.gov/sapc/PatientPublic.htm>

- ▶ 如果您提出要求使用辅助设施和服务，我们将免费为您提供，包括但不限于大字体档和替代格式。
- ▶ **注意：**如果您使用其他语言，您可免费获得语言协助服务。SAPC 遵守适用的联邦和州民权法，不以种族、肤色、国籍、年龄、残障或性别为由进行歧视，也不以性取向为由进行任何形式的歧视。

请致电 1(844) 804-7500 (TTY: California Relay 服务 711)。

阻碍您的是毒品还是酒精？

您有可能康复

SUBSTANCE ABUSE SERVICE HELPLINE

24/7 **1.844.804.7500**



95%

的物质使用障碍患者不知道如何获得帮助, 或者认为自己不需要治疗¹。

您是否遇到过这种情况?

- 您是否觉得使用酒精或毒品正在阻碍您的发展或对您的的人际关系、工作、学习或家庭生活产生负面影响?
- 您使用的酒精或毒品是否超过了您的意愿, 或者您是否很难减少或控制您的物质使用量?
- 您是否被告知应该停止使用酒精或毒品, 或者应该减少使用酒精或毒品的频率?
- 当您停止使用酒精或毒品时, 您是否感到身体不适或不舒服?

如果您勾选了以上任何一项, 我们可以帮助您!

SUBSTANCE ABUSE SERVICE HELPLINE



1.844.804.7500

请随时拨打免费电话!

我可以获得哪些服务?⁵

- ✓ 早期干预服务
- ✓ 门诊治疗
- ✓ 密集门诊治疗
- ✓ 护理协调
- ✓ 药物成瘾治疗
- ✓ 戒毒管理(戒毒)
- ✓ 住院治疗
- ✓ 类阿片治疗计划
- ✓ 康复服务
- ✓ 康复临时过渡住房(Recovery Bridge Housing)⁶

拨打电话后会发生什么?

- 我们有一个团队每周 7 天、每天 24 小时接听您的电话。
- 我们会询问您有关酒精和/或毒品使用的问题, 以帮助您决定您是否需要治疗。²
- 我们将帮助您了解自己的可获得的服务选择, 并找到符合您特定需求的医疗服务提供者。²
- 我们将对您的信息进行安全保密。

我是否符合资格?

只要您符合以下条件, 无论您是青少年和成年人, 无论您的移民身份如何³, 您都可以在网络内的任何医疗服务提供者处**获得免费**⁴ 药物使用治疗服务:

- 您是洛杉矶县居民; 且您有资格享受 Medi-Cal⁴ 或其他选定的县资助计划。有紧急医疗需求的青少年和成年人如果无力支付医疗费用, 可获得医疗护理帮助。

² 可提供满足您的语言、文化、地点和其他服务偏好需求的服务。在某些情况下, 父母/监护人也可以代表有需要的未成年人拨打电话。

³ 不透露移民身份, 且信息保密。

⁴ 某些符合Medi-Cal资格的个人可能需要分担费用。

⁵ 对于符合资格的青少年和成年人, 某些服务和治疗需要预先授权。

⁶ Recovery Bridge Housing 服务适用于 18 岁及以上人士。